

# Usnesení ze ZM Chrastava dne 27. června 2011

Datum konání: 27. 6. 2011

## 2011/06/I

### ZM schválilo

ověřovatele zápisu: Kateřina Rožcová, Ivan Vydra

## 2011/06/II

### ZM schválilo

navržený program zasedání:

- 1) Diskuse s občany
- 2) Majetkoprávní úkony
- 3) Rozpočet, finance
- 4) Vodovod ve Vítkově
- 5) Různé
- 6) Diskuse

## K bodu č. 2 2011/06/III

### ZM schválilo

členy komise pro otevírání obálek při prodeji částí podílů města Chrastava v MBD Chrastava: Bc. Mgr. Aleš Trpišovský, Pavel Pěch, Mgr. Ingeborg Henzlová

## 2011/06/IV

### ZM schválilo

převod části družstevního podílu v Městském bytovém družstvu Chrastava včetně souvisejících práv a povinností k bytu č. 9 v domě čp. 125, Školní ul., k.ú. Chrastava I, za minimální cenu 333 215,- Kč v souladu Podmínkami pro prodej částí podílu města Chrastavy v Městském bytovém družstvu Chrastava včetně souvisejících práv a povinností k volným bytům bez nájemního vztahu (příloha č. 1a k originálu usnesení)  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2010/02/podminky-volny-byt.doc>

t a k t o:

nejvyšší nabídce pana Dušana Gynga, za cenu 335 000,- Kč (příloha č. 1b k originálu usnesení) vč. návrhu smlouvy o převodu části členského podílu vč. práv a povinností v MBDC Chrastava čj. K/11/2011 (příloha č. 1c k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem. <http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/byt-gyngo.doc>  
(1 žádost, žadatel nemá splatné pohledávky za městem)

## 2011/06/V

### ZM schválilo

převod části družstevního podílu v Městském bytovém družstvu Chrastava včetně souvisejících práv a povinností k bytu č. 6 v domě čp. 203, Andělohorská ul., k.ú. Dolní Chrastava, za minimální cenu 657 252,- Kč v souladu Podmínkami pro prodej částí podílu města Chrastavy v Městském bytovém družstvu Chrastava včetně souvisejících práv a povinností k

volným bytům bez nájemního vztahu (příloha č. 1a k originálu usnesení  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2010/02/podminky-volny-byt.doc>)

t a k t o:

nejvyšší nabídce pana Petra Mazánka, za cenu 670 000,- Kč (příloha č. 2a k originálu usnesení) vč. návrhu smlouvy o převodu části členského podílu vč. práv a povinností v MBDCH Chrastava čj. K/12/2011 (příloha č. 2b k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/byt-mazanek.doc>

(1 žádost, žadatel nemá splatné pohledávky za městem)

## **2011/06/VI**

### **ZM schválilo**

převod části družstevního podílu v Městském bytovém družstvu Chrastava včetně souvisejících práv a povinností k bytu č. 21 v domě čp. 203, Andělohorská ul., k.ú. Dolní Chrastava, za minimální cenu 656 692,- Kč v souladu Podmínkami pro prodej částí podílu města Chrastavy v Městském bytovém družstvu Chrastava včetně souvisejících práv a povinností k volným bytům bez nájemního vztahu (příloha č. 1a k originálu usnesení)

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2010/02/podminky-volny-byt.doc>

t a k t o:

nejvyšší nabídce paní Pavly Zikmundové, za cenu 657 000,- Kč (příloha č. 3a k originálu usnesení) vč. návrhu smlouvy o převodu části členského podílu vč. práv a povinností v MBDCH Chrastava čj. K/13/2011 (příloha č. 3b k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem.

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/byt-zikmundova.doc>

(1 žádost, žadatel nemá splatné pohledávky za městem)

## **2011/VII**

### **ZM schválilo**

převod části družstevního podílu v Městském bytovém družstvu Chrastava včetně souvisejících práv a povinností k bytu č. 2 v domě čp. 205, Andělohorská ul., k.ú. Dolní Chrastava, za minimální cenu 360 894,- Kč v souladu Podmínkami pro prodej částí podílu města Chrastavy v Městském bytovém družstvu Chrastava včetně souvisejících práv a povinností k volným bytům bez nájemního vztahu (příloha č. 1a k originálu usnesení)

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2010/02/podminky-volny-byt.doc>

t a k t o:

nejvyšší nabídce pana Stanislava Trenčana, za cenu 361 000,- Kč (příloha č. 4a k originálu usnesení) vč. návrhu smlouvy o převodu části členského podílu vč. práv a povinností v MBDCH Chrastava čj. K/14/2011 (příloha č. 4b k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/byt-trencan.doc>

(1 žádost, žadatel nemá splatné pohledávky za městem)

## **2011/06/VIII**

---

## **2011/06/IX**

### **ZM schválilo**

v návaznosti na své usnesení čj. 2010/07/IX odst. 1 ze dne 13. prosince prodej dle geometrického plánu čz. 651-94/2011

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr1.pdf> pozemkové parcely č. 576/2 o

výměře 1620 m<sup>2</sup> – trvalý travní porost v k.ú. Dolní Chrastava, do vlastnictví Dagmar Svatíkové, na stavbu rodinného domku, za cenu 567 000,- Kč, tj. 350,- Kč/m<sup>2</sup> (minimální cena 350,- Kč/m<sup>2</sup>, celková cena bude zaokrouhlena na celé sto

koruny nahoru) a náklady spojené s prodejem, vč. návrhu kupní smlouvy čj. K/16/2011 (příloha č. 6 k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem.  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/pozemek-576-2.doc>  
(2 žádosti, žadatelé nemají splatné pohledávky za městem)

## **2011/06/X**

### **ZM schválilo**

v návaznosti na své usnesení čj. 2011/04/V odst 2 ze dne 11. dubna 2011 návrh kupní smlouvy čj. K/17/2011 (příloha č. 7 k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/machovi.doc>  
pro prodej pozemkové parcely č. 834/2 o výměře 289 m<sup>2</sup> – trvalý travní porost a dle geometrického plánu čz. 651-94/2011  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr1.pdf>  
pozemkové parcely č. 576/6 o výměře 1111 m<sup>2</sup> – trvalý travní porost, vše k.ú. Dolní Chrastava, do vlastnictví manželů Mgr. Veroniky a Miroslava Machových, na stavbu rodinného domku, za cenu 490.000,- Kč a náklady spojené s prodejem (žadatelé nemají splatné pohledávky za městem)

## **2011/06/XI**

### **ZM schválilo**

1. v návaznosti na své usnesení čj. 2011/04/V odst. 1 ze dne 11. dubna 2011 návrh kupní smlouvy čj. K/18/2011 (příloha č. 8a k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/simkovi.doc>  
prodej dle geometrického plánu čz. 762-44/2011  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr2.pdf>  
pozemkové parcely č. 1266/1 o výměře 678 m<sup>2</sup> – trvalý travní porost v k.ú. Chrastava I, do vlastnictví manželů Aleny a Vladimíra Šimkových, za cenu 101.700,- Kč a náklady spojené s prodejem (žadatelé nemají splatné pohledávky za městem)  
2. v návaznosti na své usnesení čj. 2011/04/V odst. 3 ze dne 11. dubna 2011 návrh kupní smlouvy čj. K/19/2011 (příloha č. 8b k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem,  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/havlickovi.doc>  
prodej dle geometrického plánu čz. 650-50/2011  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr3.pdf>  
pozemkové parcely č. 315/4 o výměře 456 m<sup>2</sup> – trvalý travní porost v k.ú. Dolní Chrastava, do vlastnictví manželů Mileny a Zdenka Havlíčkových, za cenu 36.500,- Kč a náklady spojené s prodejem; (žadatelé nemají splatné pohledávky za městem)  
3. v návaznosti na své usnesení čj. 2011/04/VI ze dne 11. dubna 2011 návrh kupní smlouvy čj. K/20/2011 (příloha č. 8c k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/tehnika.doc>  
prodej dle geometrického plánu čz. 541-353/2010  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr4.pdf>  
pozemkové parcely č. 25/4 o výměře 835 m<sup>2</sup> – ostatní plocha v k.ú. Horní Chrastava, do vlastnictví pana Filipa Těhníka, za cenu 58.500,- Kč a náklady spojené s prodejem (žadatel nemá splatné pohledávky za městem)

## **2011/06/XII**

### **ZM schválilo**

1. v návaznosti na své usnesení čj. 2011/02/V odst. 1 ze dne 7. února 2011 prodej pozemkové parcely č. 380/10 o výměře 146 m<sup>2</sup> – ostatní plocha v k.ú. Chrastava I, do podílového vlastnictví Libuše Junkové a Miroslava Junka, za cenu 14.600,- Kč a náklady spojené s prodejem, vč. návrhu kupní smlouvy čj. K/21/2011 (příloha č. 9a k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem  
<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/junkovi.doc>  
(žadatelé nemají splatné pohledávky za městem)

2. v návaznosti na své usnesení čj. 2010/03/XI odst. 1 ze dne 21. června 2010 prodej dle geometrického plánu č. 209-40/2011

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr5.pdf>

pozemkové parcely č. 82/17 o výměře 61 m<sup>2</sup> – ostatní plocha v k.ú. Chrastava II, do vlastnictví manželů Petry a Martina Benešových, za cenu 1.600,- Kč a náklady spojené s prodejem, vč návrhu kupní smlouvy čj. K/22/2011 (příloha č. 9b k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/benesovi.doc>

(žadatelé nemají splatné pohledávky za městem)

3. v návaznosti na své usnesení čj. 2010/03/XI odst. 1 ze dne 21. června 2010 prodej dle geometrického plánu č. 209-40/2011

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr5.pdf>

pozemkové parcely č. 82/18 o výměře 16 m<sup>2</sup> – ostatní plocha v k.ú. Chrastava II, do vlastnictví manželů Karly a Eduarda Kolomých, za cenu 400,- Kč a náklady spojené s prodejem, vč návrhu kupní smlouvy čj. K/23/2011 (příloha č. 9c k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/kolomych.doc>

(žadatelé nemají splatné pohledávky za městem)

4. v návaznosti na své usnesení čj. 2010/03/XI odst. 3 ze dne 21. června prodej dle geometrického plánu č. 203-133/2006

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr6.pdf>

pozemkové parcely č. 738/5 o výměře 26 m<sup>2</sup> – ostatní plocha v k.ú. Dolní Vítkov, do vlastnictví manželů Věry a Jana Večeřových, za cenu 300,- Kč a náklady spojené s prodejem, vč návrhu kupní smlouvy čj. K/24/2011 (příloha č. 9d k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/vecerovi.doc>

(žadatelé nemají splatné pohledávky za městem)

5. v návaznosti na své usnesení čj. 2011/02/V odst. 3 ze dne 7. února 2011 prodej dle geometrického plánu č. 241-95/2011

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr9.pdf>

pozemkové parcely č. 699/14 o výměře 36 m<sup>2</sup> – ostatní plocha v k.ú. Dolní Vítkov, do vlastnictví Martina Šedka, za cenu 1.100,- Kč a náklady spojené s prodejem, vč návrhu kupní smlouvy čj. K/25/2011 (příloha č. 9e k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/sedek.doc>

(žadatel nemá splatné pohledávky za městem)

## **2011/06/XIII**

### **ZM schválilo**

v návaznosti na své usnesení čj. 2011/02/V odst. 4 ze dne 7. února směnu dle geometrického plánu č. 222-45/2011

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr7.pdf>

pozemkovou parcelu č. 1060/5 o výměře 1496 m<sup>2</sup> - trvalý travní porost v k.ú. Horní Vítkov, která je ve vlastnictví města Chrastava, za dle geometrického plánu č. 238-45/2011 <http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr8.pdf>

pozemkovou parcelu č. 396/9 o výměře 1496 m<sup>2</sup> – trvalý travní porost v k.ú. Dolní Vítkov, které je ve vlastnictví Oldřicha Delíše, vč. návrhu směnné smlouvy čj. K/26/2011 (příloha č. 10 k originálu usnesení), a pověřilo starostu jejím podpisem

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/delis.doc>

(žadatel nemá splatné pohledávky za městem)

## **2011/06/XIV**

### **ZM schválilo**

koupi dle geometrického plánu č. 636-369/2010

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/geometr10.pdf>

pozemkové parcely č. 898/2 o výměře 13 m<sup>2</sup> – ostatní plocha v k.ú. Dolní Chrastava, která je ve vlastnictví Veroniky Černé, za cenu 2.000,- Kč a náklady spojené s koupí, vč návrhu kupní smlouvy čj. K/27/2011 (příloha č. 11 k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem.

<http://www.chrastava.com/zm/orrmaj/2011/06/cerna.doc>

## **2011/06/XV**

## ZM schválilo

z důvodu připravované realizaci veřejně prospěšné stavby Libereckého kraje: „Chrastava, dopravní řešení v centru města – přeložka silnice II/592“ – III. etapa v rámci Regionálního operačního programu, smlouvu o budoucí smlouvě kupní č.j.: OLP/0911/2011, SBS/21/2011 (příloha č. 12 k originálu usnesení) pro prodej nemovitostí nutných pro realizaci předmětné stavby a pověřilo starostu jejím podpisem  
<http://www.chrastava.com/zm/ormmaj/2011/06/sbs-kraj.doc>.

## 2011/06/XVI

### ZM schválilo

z důvodu probíhajícího úsilí o realizaci veřejně prospěšné stavby Libereckého kraje: „Chrastava, dopravní řešení v centru města – přeložka silnice II/592“ – III. etapa bez realizace těchto smluv by nemohlo dojít k realizaci této veřejně prospěšné stavby;

1. koupi rodinného domu čp. 376 se stavební parcelou č. 54/2 o výměře 95 m<sup>2</sup> a pozemkovou parcelou č. 113/1 o výměře 321 m<sup>2</sup> – zahrada vč. porostů, součástí a příslušenství, vše k.ú. Chrastava I, které jsou ve vlastnictví Bohumíra Poloprutského, za cenu 1.667.340,- Kč a náklady pověřilo starostu jejím podpisem

<http://www.chrastava.com/zm/ormmaj/2011/06/ks-poloprutsky-koupe.doc>

2. prodej pozemkové parcely č. 965/1 o výměře 2178 m<sup>2</sup> – trvalý travní porost a pozemkové parcely č. 965/4 o výměře 1097 m<sup>2</sup> – trvalý travní porost a dle geometrického plánu čz. 491-74/2009

<http://www.chrastava.com/zm/ormmaj/2011/06/geometr11.pdf>

pozemkové parcely č. 946/1 o výměře 716 m<sup>2</sup> – zahrada, vše k.ú. Horní Chrastava, do vlastnictví Bohumíra Poloprutského, za cenu 1,- Kč a náklady spojené s prodejem, vč. návrhu kupní smlouvy čj. K/10/2011 (příloha č. 13b k originálu usnesení) a pověřilo starostu jejím podpisem

<http://www.chrastava.com/zm/ormmaj/2011/06/ks-poloprutsky-prodej.doc>

## 2011/06/XVII

### ZM schválilo

1. záměr prodat pozemkovou parcelu č. 264/6 o výměře 129 m<sup>2</sup> – zahrada v k.ú. Chrastava I (zázemí k domu)

2. záměr prodat pozemkovou parcelu č. 1079/1 o výměře 296 m<sup>2</sup> – trvalý travní porost v k.ú. Chrastava I (pro zřízení zahrady)

3. záměr prodat pozemkovou parcelu č. 1295 o výměře 416 m<sup>2</sup> – trvalý travní porost v k.ú. Chrastava I (pro zřízení zahrady)

4. záměr prodat část pozemkové parcely č. 82/1 o výměře cca 330 m<sup>2</sup> – ostatní plocha v k.ú. Chrastava II (pro zřízení zahrady)

5. záměr prodat pozemkovou parcelu č. 309/1 o výměře 643 m<sup>2</sup> – trvalý travní porost v k.ú. Dolní Chrastava (pro zřízení zahrady)

6. záměr prodat pozemkovou parcelu č. 1297/1 o výměře 126 m<sup>2</sup> – ostatní plocha v k.ú. Horní Chrastava (majetkoprávní vyrovnání)

7. záměr směřit část pozemkové parcely č. 1464 o výměře cca 100 m<sup>2</sup> – ostatní plocha za část pozemkové parcely č. 1176/1 o výměře cca 200 m<sup>2</sup> – ostatní vše k.ú. Horní Chrastava.

Předložil ORM – MI.

## K bodu č. 3 2011/06/XVIII

### ZM schválilo

na základě žádosti a v souladu se schváleným rozpočtem na rok 2011 poskytnutí neinvestiční účelové dotace TJ Spartak Chrastava, Turpišova 292, 463 31 Chrastava, IČ 46744657 (příloha č. 14 k originálu usnesení)

<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/zadost-spartak.pdf>

<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/dotace-spartak.doc>

## **2011/06/XIX**

### **ZM schválilo**

na základě žádosti darovací smlouvu DR/08/2011 – peněžní dar Oblastní charita Liberec, Uhlířská 424/7, 460 01 Liberec, IČ 26520699, ve výši 40.000,-- Kč (příloha č. 15 k originálu usnesení)  
<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/zadost-charita.pdf>  
<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/dotace-charita.doc>

## **2011/06/XX**

### **ZM schválilo**

darovací smlouvu DR/09/2011 – peněžní dar TJ Spartak Chrastava, Turpišova 292, 463 31 Chrastava, IČ 46744657, ve výši 120.000,-- Kč (příloha č. 16 k originálu usnesení)  
<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/darovaci-smlouva-spartak.doc>

## **2011/06/XXI**

### **ZM schválilo**

na základě doporučení RM čj. 2011/10/II ze dne 20. 6. 2011 návrh 2. změny rozpočtu a investičního plánu na r. 2011 (příloha č. 17 k originálu usnesení) ve znění pozměňovacího návrhu finančního a kontrolního výboru  
<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/znak-2 zmena2011.doc>  
<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/rozpocet-2zmena2011.xls>  
<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/investicni-plan-2zmena2011.xls>  
<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/komentar-2zmena2011.xls>

## **2011/06/XXII**

### **ZM schválilo**

v souladu s § 17, zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, celoroční hospodaření a závěrečný účet města za rok 2010 bez výhrad (příloha č. 18 k originálu usnesení)  
<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/zaverecny-ucet2010.doc>  
<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/zaverecny-ucet2010-priloha.xls>  
<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/zaverecny-ucet2010-audit.pdf>

Předložil HFO.

## **2011/06/XXIII**

### **ZM schválilo**

návrhy předsedů osadních výborů Vítkov a Andělská Hora a návrh předsedy finančního výboru na peněžní plnění členům výborů, kteří nejsou členy zastupitelstva města za 1. pololetí r. 2011, včetně návrhu místostarostky města na finanční plnění předsedům těchto výborů, kteří nejsou členy zastupitelstva města a odložilo návrh předsedy kontrolního výboru na příští jednání ZM (příloha č. 19 k originálu usnesení)

<http://www.chrastava.com/zm/taj/2011/05/odmeny-ov-vitkov.jpg>  
<http://www.chrastava.com/zm/taj/2011/05/odmeny-ov-ahora.jpg>  
<http://www.chrastava.com/zm/taj/2011/05/odmeny-kv.jpg>  
<http://www.chrastava.com/zm/taj/2011/05/odmeny-fv.jpg>  
činnost finančního výboru:  
<http://www.chrastava.com/zm/taj/2011/05/cinnost-fin-vyb.jpg>

Předložil TAJ.

## **K bodu č. 4 2011/06/XXIV**

### **ZM vzalo na vědomí**

zprávu pracovní komise zabývající se „Problémem s pitnou vodou ve Vítkově“. (příloha č. 20 k originálu usnesení)  
<http://www.chrastava.com/zm/taj/2011/05/komise-voda-vitkov.doc>

Předložil, jménem pracovní komise, člen ZM Mgr. Karel Řehák.

## **2011/06/XXV**

---

## **2011/06/XXVI**

---

## **K bodu č. 5 2011/06/XXVII**

### **ZM vydalo**

ZM v y d a l o  
obecně závaznou vyhlášku č. 2/2011, kterou se mění a doplňuje obecně závazná vyhláška města Chrastavy č. 4/2009 ze dne 31. srpna 2009 o stanovení míst, na kterých mohou být provozovány výherní hrací přístroje (příloha č. 24 k originálu usnesení)  
<http://www.chrastava.com/zm/hfo/2011/05/vyhlaska-2-2011.doc>

Předložil HFO.

## **2011/06/XXVIII**

### **ZM schválilo**

osobnost města pro rok 2011. Slavnostní vyhlášení bude 15. října 2011 v kinosále Chrastava.

Předložila MST.

**Ing. Michael Canov, starosta**

**Zita Václavíková, místostarostka**